

## BUSCANDO EL ORIGEN DEL ODIOS JUDIO

Alan D. Bregman

Alan D. Bregman trabaja con congregaciones reformistas en el área de Chicago y en la región de los Grandes Lagos bajo la protección de la Union Of American Hebrew Congregations.

Tomado de *Sh'má*. Octubre 16, 1987.

Asistí, recientemente, a un debate en el que participaba R. Meir Kahane. La audiencia era abrumadoramente afín con su punto de vista y con su personalidad. Yo estaba rodeado por judíos jóvenes la mayoría de los cuales eran del sexo masculino y llevaban kipot. Vitoreaban y aplaudían, particularmente ante las diatribas proferidas por Kahane en contra de los árabes. Desde entonces, este fenómeno me tiene perplejo y es un enigma para mí. ¿Quiénes eran esos jóvenes judíos americanos? ¿Qué experiencia de vida provocaría que estuvieran embargados de ira y odio hacia un pueblo con el que pocos de ellos habían vivido? ¿Qué había en sus mentes y en sus corazones que los incitaba a apoyar las ideas y los planes de Kahane?

Es imposible saberlo con certeza, pero comprender a Kahane puede ayudarnos a comprender a esos jóvenes americanos, así que permítanme especular acerca de las bases psicológicas de este fenómeno.

El problema para Kahane no lo constituyen aparentemente, la margen Occidental o los árabes. Es el Holocausto y los nazis. Está furioso por las atrocidades perpetradas por los nazis contra el pueblo judío y está obsesionado con ellas. "Nunca otra vez" está enfocado, no en lo que harán los árabes sino en lo que hicieron los nazis. Cuando él hablaba acerca de sus miedos por el pueblo judío, difícilmente habría alguien que no tuviera su referente en el Holocausto. Su preocupación por Hitler, por la muerte y la sangre y por la oposición obstinada, indica claramente que es el Holocausto el que lo impulsa y no los árabes. Esto no es para desconocer que él hace surgir asuntos y conflictos legítimos con respecto a la relación entre árabes y judíos. Esto sólo sugiere que la obsesión son los nazis, no los árabes.

### Separando lo sagrado de lo profano

Sin reservas, todos los judíos pueden identificarse con lo dicho más arriba. El Profesor Charles Leibman ha escrito extensamente sobre el tema de como el Holocausto se ha convertido en la religión civil de Israel y del pueblo judío. Difícilmente haya un judío que no vea al mundo y al mundo judío a través de los cristales del Holocausto. Los judíos han encontrado diferentes maneras de enfrentar a esta terrible tragedia. Algunos se han consagrado a evitar que el Holocausto vuelva a ocurrir -no solamente a los judíos sino a cualquier otro indivi-

duo-. Otros han tomado el camino del estudio y la investigación en un esfuerzo por comprender. Además hay otros que se dedican a la educación a fin de que el mundo no olvide. Y algunos permanecen amargados y cínicos averiguando poco en la vida qué es valioso. La psiquis de Meir Kahane ha tomado un curso aun diferente.

El pone en descubierto lo que tiene en mente cuando se concentra sobre el Holocausto y los nazis. Por nuestros estudios de psicología sabemos que ciertos individuos pueden hacer un trastocamiento. Es decir, convierten a aquello que más desprecian y temen en lo más importante. Meir Kahane desprecia a Hitler y las tácticas nazis y su impacto sobre el pueblo judío; pero él ha resuelto la agitación interna que este odio le provoca identificándose con alguien a quien más odia.

### El Lenguaje de la Superioridad Racista

¿Qué es lo que prueba mi suposición? Para que Hitler le haya hecho al pueblo judío lo que le hizo tuvo que deshumanizarlos y verlos como objetos, una cosa llamada "judíos". Según lo que escuché ese día, Kahane usa la misma técnica. El generaliza acerca de los árabes y dice que todos ellos tienen los mismos planes. No usando nombres, tratando con masas y haciendo generalizaciones groseras engendra el miedo por los árabes así como Hitler engendraba el miedo por los judíos.

Hitler usó una cierta fantasía para transmitir su racismo que condujo al concepto de raza superior. En un momento áspero del debate, Kahane habló sobre el "hecho" que la sangre judía es mas dulce que la sangre árabe. El establece aquí su racismo. Finalmente, y quizás lo mas inquietante de todo, Kahane describe sus planes para trasladar a los árabes fuera de Israel. El habla de hileras de camiones evocando recuerdos de vagones de ganado alineados. El dice que ofrecería la oportunidad de un traslado voluntario. Si los árabes se rehusaran, propugnaría cualquier medio para ponerlos en los camiones. Este conjunto de imágenes hace referencia al engaño practicado sobre los judíos para conseguir que cooperaran. Cuando la cooperación voluntaria fallaba, la fuerza era "la solución final".

### El Motivo Inconsciente de la Intolerancia

Yo sugeriría que el interés fundamental de los jóvenes chauvinistas judeo-americanos que vitoreaban no está centrado en los árabes sino en el Holocausto. No es infrecuente que estos jóvenes, que tienen no recuerdos de las persecuciones nazis sino sólo fantasías, sientan rabia, odio y vergüenza por sí mismos. Buscando una manera particular para resolver un horrendo episodio de su historia, simpatizan con Meir Kahane porque él les permite desplazar sus sentimientos y conflictos no resueltos. Expuesto simplemente, M. Kahane les ha su-

ministrado una víctima propiciatoria para su hostilidad. En este caso sus experiencias con los árabes son irrelevantes. Las que son importantes son sus fantasías, alimentadas por la imaginación y el lenguaje de Kahane.

Abandoné el debate con sentimientos de tristeza, provocados no por los temas del debate ni por el hombre que se llama a sí mismo rabino y defiende lo que yo rechazo desde lo más profundo de mí ser. Sentí tristeza por esos jóvenes que se privan a sí mismos de la apertura, el idealismo y la creatividad propios de la juventud, y en lugar de eso vitorean al odio, el miedo y la sospecha.

*Traducción: Frime Neiman.*